

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada**
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Fruits et légumes frais		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0117-14H045/A		Date 2014-11-24
Client Reference No. - N° de référence du client W0117-14H045		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier WPG-4-37169 (005)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-005-9260		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2014-11-24
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-11-13		Time Zone Fuseau horaire Central Standard Time CST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guilford, Alison		Buyer Id - Id de l'acheteur wpg005
Telephone No. - N° de téléphone (204) 983-4095 ()		FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE 17 WING WINNIPEG, FOODS 715 WIHURI ROAD, BLDG 61 PO BOX 17000 STN FORCES WINNIPEG, MB R3G 3Y5		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0117-14H045/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

wpg005

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0117-14H045

File No. - N° du dossier

WPG-4-37169

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

La modification 001 de la demande de soumissions n° W0117-14H045/A porte sur les points suivants :

1. Consultez la page 1 de la Demande d'offre à commandes:

SUPPRIMER : L'invitation prend fin à 02:00 PM le 2014-12-12.

REEMPLACER PAR : L'invitation prend fin à 02:00 PM le 2015-11-13.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.